

Příslovečné (adverbální) tvary adjektiv 形容詞・形容名詞の連用形

Příklady probraných konstrukcí s adverbálními tvary adjektiv (viz mj. Lekce 7)

- 寒くなりました。
さむ
→ けいようし
- 涼しくなりました。
すず
→ けいようめいし
- 難しくてもいいです。
むづか
→ れんようけい
- 夜はいつも静かになります。
よる しず
→ けいようし
- 部屋をきれいにしました。
へや
→ けいようし
- 簡単でもいいです。
かんたん
→ けいようし
- ...

Příkladový přehled příslovečných tvarů adjektiv (ADJ) 形容詞の連用形

<i>Adjektivum</i>		<i>Příslovečný tvar</i>
青い あお	→	青く あおく
高い たか	→	高く たかく
薄い うす	→	薄く うすく
暑い あつ	→	暑く あつく
美しい うつく	→	美しく うつくしく
厳しい きび	→	厳しく きびしく
辛い から	→	
安い やす	→	
黒い くろ	→	
狭い せま	→	
新しい あたら	→	
素晴らしい すばら	→	
おいしい おい	→	
...		...

Příkladový přehled příslovečných tvarů jmenných adjektiv (NA) 形容名詞の運用形

<i>Adjektivum</i>		<i>Příslovečný tvar</i>
きれいな	→	きれいに
すきな	→	好きに
かんたんな 簡単な	→	簡単に
にがて 苦手な	→	
にぎ 賑やかな	→	
ハンサムな	→	
ひま 暇な	→	
べんり 便利な	→	
へん 変な	→	
...		...

Příklady užití příslovečného tvaru adjektiv s různými slovesy

- i. ジョンさんは日本語が上手に話せます。
 - ii. うちの妹はとても速く泳ぐことができます。
 - iii. 高く買って、安く売りました。
 - iv. 簡単に取る方法を教えてください。
 - v. それから約一年後、子会社は完全に立ち直りました。
 - vi. 下辺が大きく見えました。
- ...

注： 方法 = 'způsob'; 約～ = 'zhruba'; 子会社 = 'dceřiná společnost'; 完全な = 'úplný';
 立ち直る = 'postaví se zpátky na nohy'; 下辺 = 'spodní část (např. ve hře go)'

Poznámky:

- Sloveso *suru* (případně *jaru*) se užívá v obecném abstraktním významu '(vy)koná'. Ve spojení s ADJ nebo NA v příslovečném tvaru tak může vytvářet ustálené kolokace. Př.:

- 静かしづかにしてください。 'Utište se, prosím. / Bud'te, prosím, tiše.'
- 好きすきにしてください。 'Dělej, jak je libo.'
- 速くはやくしてください。 'Pospěš si, prosím.'

- Výraz おな同じ tvoří paradigma ADJ. Příslovečný tvar je tedy おな同じく.

- Př.: まえとあい同じく彼女を愛するしている... 'Stejně jako před tím ji miluje...'

Ve formálním textu bývá nahrazováno sinojaponským NA どうよう同様な.

- Př.: [...] 活動の成功確率は高くなるので、上位者の承認とどうよう同様に重要である。 'Zvýší se (tím) úspěšnost konání, a proto je (to) stejně důležité jako uznání nadřízeného.'
- V neformálním hovorovém projevu může docházet k „deformaci“ příslovečného napojení vybraných adjektiv. Srov. standardní a hovorovou promluvu s intenzifikujícím adjektivem *sugoi*:

- すごくおいしいです。 vs. すごいおいしい。
- 私はすごく後悔こうかいしています。 vs. あたし、すごい後悔してます。

V příkladech výše lze na výraz *sugoi* nahlížet spíše jako na ustálené příslovce.